MECC. N. 2007 03297/089

CITTA' DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE VI

CONS. CIRC.LE N. 56/07 N. MECC. 0703297/89

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE VI
IL GIORNO 8 GIUGNO 2007

nella sala delle adunanze consiliari del Centro Civico di Via S. Benigno, 22, con convocazione ordinaria, avvenuta nelle prescritte forme, si è riunito il Consiglio della Circoscrizione Amministrativa 6, del quale sono membri i Signori:

AGLIANO	DEL VENTO	NICOLA
BATTAGLIA A.	FOLINO	PACHI'
BATTAGLIA V.	GARCEA	PETRARULO
BORIO	GROSSO	PIARULLI
CATIZONE	LICARI	POGGI
CONTICELLI	MAROCCO	SATURNINO
COSTAMAGNA	MAZZEI	SCAVELLO
CRESCIMANNO	MOIOLI	

Il Presidente Luigi MALARODA e il Consigliere Anziano Vincenzo MISURACA
Risultano assenti i consiglieri: COSTAMAGNA – DEL VENTO.
In totale con il Consigliere anziano n. 23 Consiglieri presenti.
con l'assistenza del Segretario Dott. Francesco DANTE, per discutere in

SEDUTA PUBBLICA

il seguente provvedimento così indicato all'Ordine del Giorno:

ART.42 COMMA 3 – INIZIATIVE CULTURALI E RICREATIVE "VOGLIA DI SPAZI – TORINO 07" – INDICAZIONI PROGRAMMATICHE - INDIVIDUAZIONE FDI BENEFICIARI DI CONTRIBUTI PER EURO 11.300,00 SIAE SPESA PRESUNTA EURO 200,00.

CITTÀ DI TORINO

CIRC.6 BARR.MILANO-FALCHERA-R.PARCO-BARCA-BERTOLLA-REBAUDENGO-VILLARETTO

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: ART.42 COMMA3 - INIZIATIVE CULTURALI E RICREATIVE "VOGLIA DI SPAZI - TORINO D'ESTATE 07" - INDICAZIONI PROGRAMMATICHE - INDIVIDUAZIONE DI BENEFICIARI DI CONTRIBUTI PER EURO 11.300,00. SIAE SPESA PRESUNTA EURO 200,00.

Il Presidente, di concerto con la Giunta Esecutiva, riferisce:

In occasione dell'approssimarsi del periodo estivo questa Circoscrizione intende promuovere la tradizionale manifestazione "Voglia di Spazi". Per il 2007 l'iniziativa rientra nell'ambito della manifestazione cittadina "Torino d'Estate", promossa dall'Assessorato alla Cultura, che si raccorda con le varie Circoscrizioni al fine di ottimizzare le risorse e inserire tutte le opportunità estive in unico contesto ed in una pubblicità comune.

La manifestazione, prevista tra gli obiettivi programmatici nel bilancio di previsione del corrente anno, è certamente un appuntamento atteso; le edizioni degli anni scorsi hanno confermato il gradimento del pubblico che ha partecipato sempre molto numeroso. L'edizione 2007 di" Voglia di Spazi", si svolgerà in vari punti nel territorio con iniziative di vario genere e sulla base di tre filoni tematici: musica, cinema e teatro.

Per quanto riguarda la musica:

- la 6^ edizione di "Spaziale Festival" con artisti e band musicali con una produzione musicale che non trova spazio nei circuiti tradizionali. Il progetto, presentato dall'Associazione Spazi Musicali, prevede l'allestimento dell'area verde del Centro per il Protagonismo giovanile di Via Cigna, 211, come sede di eventi di artisti underground mondiali intorno ai quali si svilupperanno numerose iniziative collaterali. La programmazione prevede la realizzazione di otto appuntamenti nel mese di luglio. Durante le serate saranno presenti esposizioni di lavori in materiali vari, laboratori mobili di fotografia ed arte, animazione e giocolerie e stand a disposizione delle realtà associative del territorio.

In considerazione della complessità, dell'articolazione e della vastità del progetto, il cui obiettivo principale è creare un luogo di riferimento cittadino per i giovani, l'Associazione prevede il contributo di diversi Settori del Comune, della Provincia e della Regione. La Circoscrizione intende concorrere al sostegno dello stesso mediante la concessione di un contributo di Euro 2.000,00 a parziale copertura delle spese preventivate di Euro 180.000,00.

Per quanto riguarda il cinema, in considerazione del successo di pubblico riportato da questo genere nelle scorse edizioni, si ritiene di riproporre due rassegne cinematografiche aventi finalità diverse:

- la rassegna "Cinema di Barriera" della Associazione "Aiace Torino" intende proseguire l'esperienza che ha avuto inizio nel 2002 con l'obiettivo di tracciare un percorso per immagini sul complesso concetto "di periferia". La rassegna 2007, si articola in cinque appuntamenti (di cui una di presentazione al Cinema Massimo e quattro sul territorio). Quest'anno il filo conduttore sarà la rappresentazione audiovisiva della città, la relazione tra lo sguardo dei cineasti e la percezione che ha il pubblico del proprio territorio, con le sue implicazioni di carattere architettonico ma anche sociale. Gli incontri e le proiezioni riguarderanno opere e autori che hanno privilegiato il territorio cittadino come luogo dal quale fare emergere i problemi e le contraddizioni della società. Per mantenere il carattere itinerante dell'iniziativa le proiezioni dei film, saranno preceduti da una presentazione da parte degli autori e verranno proiettati, tra la fine di giugno e la 1^ metà di luglio, due presso l' Auditorium Cascina Marchesa e due nel salone di Via Leoncavallo. I suddetti spazi saranno messi a disposizione gratuitamente essendo "Voglia di spazi" parte dell'iniziativa cittadina "Torino d'estate '07". La Circoscrizione intende sostenere il progetto attraverso la concessione di un contributo di Euro 3.500,00 a parziale copertura delle spese preventivate di Euro 7.650,00;

- la rassegna di “Cinemainstrada - Festival di popoli ” dell'Associazione Culturale " I 313" è alla sua IV edizione, propone cinque serate con film-documento di differenti provenienze, in lingua originale con i sottotitoli in italiano. I film saranno proiettati, nel mese di settembre, in piazza Foroni e piazza Bottesini. L’obiettivo è quello di creare, attraverso lo strumento cinematografico, occasioni di incontro tra culture diverse nonché trasformare uno spazio del quartiere abitualmente adibito a mercato rionale, quindi area di commercio e di passaggio, in un luogo di socialità e di creatività condivisa. Più in generale l’intervento si prefigge di facilitare nuove forme di incontro e aggregazione tra la popolazione del quartiere, in particolare tra la popolazione autoctona e quella migrante. Il progetto è molto ampio e coinvolgerà più territori della Città, l’Associazione prevede sostegni economici di altri Settori del Comune e di enti esterni. Le motivazioni prefisse dall’iniziativa sono pienamente condivise pertanto si ritiene di concedere all'Associazione un contributo di Euro 3.500,00, a parziale copertura di un preventivo di Euro 13.000,00

Per quanto riguarda il teatro, premesso che storicamente questo genere ha occupato un posto di rilievo nell’ambito di questa manifestazione e che il luogo di elezione è stata l’area esterna della “Cascina Marchesa”, considerato che l’Auditorium, sito nel complesso “Cascina Marchesa”, di recente è stato inaugurato per il termine dei lavori di ristrutturazione, si ritiene, data la valenza culturale che riveste la struttura e per sottolineare le sue possibilità di utilizzo, di accogliere il progetto della Unione Culturale Arteviva Teatro che propone la realizzazione nella struttura di una rassegna di teatro nel mese di luglio. Ciò premesso si concede all’Unione Culturale Arteviva Teatro un contributo di Euro 2.300,00, a parziale copertura del preventivo di spesa di Euro 3.000,00. Per le spese SIAE, si prevede una spesa di Euro 200,00 che rimarrà a carico della Circoscrizione, la quale si riserva di provvedere, con successivo provvedimento dirigenziale all’affidamento e all’impegno della spesa. Data la complessità della manifestazione la Circoscrizione opera in raccordo con diversi settori comunali che per specifiche competenze collaborano alla manifestazione.

Inoltre la Circoscrizione intende avvalersi della collaborazione del Settore Acquisti Contratti e Appalti per ciò che concerne la fornitura, gratuita e comprensiva di trasporto, di attrezzature varie.L’argomento è stato illustrato nella 5^ Commissione permanente di Lavoro Straordinaria, regolarmente convocata e riunitasi il giorno 18. 05 .07.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n.133 (n. mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (n. mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996, il quale fra l'altro, all'art.42 comma 3, dispone in merito alle "competenze delegate" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, a cui appartiene l'attività in oggetto;

visto il Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti locali approvato con D.Lg.vo n.267 del 18 agosto 2000 ;

dato atto che i pareri di cui al art.49 del suddetto T.U sono:

favorevole sulla regolarità tecnica;

favorevole sulla regolarità contabile;

viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

PROPONE AL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

1) di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa, gli indirizzi programmatici e le linee di intervento delle iniziative estive 2007 secondo i filoni tematici: musica, cinema e teatro per una spesa complessiva di Euro 11.300,00 al lordo di eventuali ritenute di legge, per contributi ai seguenti beneficiari:

- Associazione SpaziMusicali - Via Santhià ,69 – Torino – C.F. 97597380019, per un contributo di Euro 2.000,00;
- Associazione Aiace Torino - Galleria Subalpina, 30 - Torino - P. IVA 05218600012, per un contributo di Euro 3.500,00;

- Associazione “ I 313” - Via Mazzini, 34 – Torino- C.F. 97646760013, per un contributo di Euro 3.500,00;
- Unione Culturale Arteviva Teatro P.za Respighi, 3 - Torino - C. F. 97632790016 per un contributo di Euro 2.300,00;

2) di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa e la devoluzione dei contributi. I contributi rientrano nei criteri per la concessione dei contributi come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione approvata dal C.C. 19/12/94 (n. mecc. 947324/01). In sede di presentazione del consuntivo qualora, verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate il contributo sarà ridotto proporzionalmente;

3) di approvare la spesa presunta di Euro 200,00, per la SIAE, con riserva di adottare successivo provvedimento dirigenziale per l’affidamento e l’impegno;

4) di dichiarare, attesa l’urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art.134 comma 4 del nuovo Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lg.vo n. 267 del 18 agosto 2000.

Risultano fuori dall’aula i consiglieri: MAROCCO – CATIZONE – BATTAGLIA A. – CRESCIMANNO – PIARULLI – BORIO – FOLINO – COSTAMAGNA .

Per quanto sopra esposto il Consiglio, con votazione palese per alzata di mano, accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI 15
VOTANTI 14
FAVOREVOLI 14
CONTRARI /
ASTENUTI 1 (SATURNINO)

DELIBERA

1) di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa, gli indirizzi programmatici e le linee di intervento delle iniziative estive 2007 secondo i filoni tematici: musica, cinema e teatro per una spesa complessiva di Euro 11.300,00 al lordo di eventuali ritenute di legge, per contributi ai seguenti beneficiari:

- Associazione SpaziMusicali - Via Santhià ,69 – Torino – C.F. 97597380019, per un contributo di Euro 2.000,00;
- Associazione Aiace Torino - Galleria Subalpina, 30 - Torino - P. IVA 05218600012, per un contributo di Euro 3.500,00;
- Associazione “ I 313” - Via Mazzini, 34 – Torino- C.F. 97646760013, per un contributo di Euro 3.500,00;
- Unione Culturale Arteviva Teatro P.za Respighi, 3 - Torino - C. F. 97632790016 per un contributo di Euro 2.300,00;

2) di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa e la devoluzione dei contributi. I contributi rientrano nei criteri per la concessione dei contributi come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione approvata dal C.C. 19/12/94 (n. mecc. 947324/01). In sede di presentazione del consuntivo qualora, verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate il contributo sarà ridotto proporzionalmente;

3) di approvare la spesa presunta di Euro 200,00, per la SIAE, con riserva di adottare successivo provvedimento dirigenziale per l’affidamento e l’impegno.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese (PRESENTI 15 – VOTANTI 14 – FAVOREVOLI 14 – 1 ASTENUTO) dichiara, vista l’urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell’art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull’Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267.